## Genesis 42

Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs



1 Now when Jacob H3290 saw H7200 that there was H3426 corn H7668 in Egypt H4714, Jacob H3290 said H559 unto his sons H1121, Why do ye look H7200 one upon another? 2 And he said H559, Behold, I have heard H8085 that there is H3426 corn H7668 in Egypt H4714: get you down H3381 thither, and buy H7666 for us from thence; that we may live H2421, and not die H4191. 3 And Joseph's H3130 ten H6235 brethren H251 went down H3381 to buy H7666 corn H1250 in Egypt H4714. 4 But Benjamin H1144, Joseph's H3130 brother H251, Jacob H3290 sent H7971 not with his brethren H251; for he said H559, Lest peradventure H6435 mischief H611 befall him H7122. 5 And the sons H1121 of Israel H3478 came H935 to buy H7666 corn among H8432 those that came H935: for the famine H7458 was in the land H776 of Canaan H3667. 6 And Joseph H3130 was the governor H7989 over the land H776, and he it was that sold H7666 to all the people H5971 of the land H776: and Joseph's H3130 brethren H251 came H935, and bowed down H7812 themselves before him with their faces H639 to the earth H776.

 $\textbf{7} \text{ And Joseph}^{\text{H3130}} \text{ saw}^{\text{H7200}} \text{ his brethren}^{\text{H251}}, \text{ and he knew}^{\text{H5234}} \text{ them, but made himself strange}^{\text{H5234}} \text{ unto them, and he knew}^{\text{H5234}} \text{ them, but made himself strange}^{\text{H5234}} \text{ unto them, and he knew}^{\text{H5234}} \text{ them, but made himself strange}^{\text{H5234}} \text{ unto them, and he knew}^{\text{H5234}} \text{ them, but made himself strange}^{\text{H5234}} \text{ unto them, and he knew}^{\text{H5234}} \text{ them, but made himself strange}^{\text{H5234}} \text{ them, but made himself strange}^{\text{H$ spake<sup>H1696</sup> roughly<sup>H7186</sup> unto them; and he said<sup>H559</sup> unto them, Whence<sup>H370</sup> come<sup>H935</sup> ye? And they said<sup>H559</sup>, From the land<sup>H776</sup> of Canaan<sup>H3667</sup> to buy<sup>H7666</sup> food<sup>H400</sup>. <sup>1</sup> 8 And Joseph<sup>H3130</sup> knew<sup>H5234</sup> his brethren<sup>H251</sup>, but they knew<sup>H5234</sup> not him. 9 And Joseph H3130 remembered H2142 the dreams H2472 which he dreamed H2492 of them, and said H559 unto them, Ye are spies<sup>H7270</sup>; to see<sup>H7200</sup> the nakedness<sup>H6172</sup> of the land<sup>H776</sup> ye are come<sup>H935</sup>. **10** And they said<sup>H559</sup> unto him, Nay, my  $lord^{H113}$ , but to buy  $lord^{H400}$  are thy servants  $lord^{H400}$  come  $lord^{H400}$  are all one  $lord^{H400}$  are all one  $lord^{H400}$  are the servants  $lord^{H400}$  are all one  $lord^{H400}$  are all one  $lord^{H400}$  are the servants  $lord^{H400}$  are the servants  $lord^{H400}$  are all one  $lord^{H400}$  are the servants  $lord^{H400}$  and  $lord^{H400}$  are the servants true<sup>H3651</sup> men, thy servants<sup>H5650</sup> are no spies<sup>H7270</sup>. 12 And he said<sup>H559</sup> unto them, Nay, but to see<sup>H7200</sup> the nakedness<sup>H6172</sup> of the land<sup>H776</sup> ye are come<sup>H935</sup>. **13** And they said<sup>H559</sup>, Thy servants<sup>H5650</sup> are twelve<sup>H8147</sup> H6240 brethren<sup>H251</sup>, the sons<sup>H1121</sup> of one<sup>H259</sup> man<sup>H376</sup> in the land<sup>H776</sup> of Canaan<sup>H3667</sup>; and, behold, the youngest<sup>H6996</sup> is this day<sup>H3117</sup> with our father<sup>H1</sup>, and one<sup>H259</sup> is not. **14** And Joseph<sup>H3130</sup> said<sup>H559</sup> unto them, That is it that I spake<sup>H1696</sup> unto you, saying H559, Ye are spies H7270: 15 Hereby H2063 ye shall be proved By the life H2416 of Pharaoh H6547 ye shall not go forth H3318 hence, except your youngest brother brother brother brother brother. 16 Send h7971 one h259 of you, and let him fetch<sup>H3947</sup> your brother<sup>H251</sup>, and ye shall be kept in prison<sup>H631</sup>, that your words<sup>H1697</sup> may be proved<sup>H974</sup>, whether there be any truth H571 in H854 you: or else H3808 by the life H2416 of Pharaoh H6547 surely ye are spies H7270.2 17 And he put them all together H622 into ward three H7969 days H3117.3 18 And Joseph said said unto them the third days three days H3117, This  $do^{H6213}$ , and live  $^{H2421}$ ; for I fear  $^{H3373}$  God  $^{H430}$ : 19 If ye be true  $^{H3651}$  men, let one  $^{H259}$  of your brethren  $^{H251}$  be bound  $^{H631}$  in the house H1004 of your prison 4929: go H3212 ye, carry 935 corn for the famine for the famine for your houses 1004: 20 But bring H935 your youngest H6996 brother H251 unto me; so shall your words be verified be verified h539, and ye shall not die h4191. And they did<sup>H6213</sup> so.

21 And they said<sup>H559</sup> one<sup>H376</sup> to another<sup>H251</sup>, We are verily<sup>H61</sup> guilty<sup>H818</sup> concerning our brother<sup>H251</sup>, in that<sup>H834</sup> we saw<sup>H7200</sup> the anguish<sup>H6869</sup> of his soul<sup>H5315</sup>, when he besought<sup>H2603</sup> us, and we would not hear<sup>H8085</sup>; therefore is this distress<sup>H6869</sup> come<sup>H935</sup> upon us. 22 And Reuben<sup>H7205</sup> answered<sup>H6030</sup> them, saying<sup>H559</sup>, Spake I<sup>H559</sup> not unto you, saying<sup>H559</sup>, Do not sin<sup>H2398</sup> against the child<sup>H3206</sup>; and ye would not hear<sup>H8085</sup>? therefore, behold, also his blood<sup>H1818</sup> is required<sup>H1875</sup>. 23 And they knew<sup>H3045</sup> not that Joseph<sup>H3130</sup> understood<sup>H8085</sup> them; for he spake unto them by an interpreter<sup>H3887</sup>.<sup>4</sup> 24 And he turned himself about<sup>H5437</sup> from them, and wept<sup>H1058</sup>; and returned to them again<sup>H7725</sup>, and communed<sup>H1696</sup> with them, and took<sup>H3947</sup> from them Simeon<sup>H8095</sup>, and bound<sup>H631</sup> him before their eyes<sup>H5869</sup>. 25 Then Joseph<sup>H3130</sup> commanded<sup>H6680</sup> to fill<sup>H4390</sup> their sacks<sup>H3627</sup> with corn<sup>H1250</sup>, and to restore<sup>H7725</sup> every man's<sup>H376</sup> money<sup>H3701</sup> into his sack<sup>H8242</sup>, and to give<sup>H5414</sup> them provision<sup>H6720</sup> for the way<sup>H1870</sup>: and thus<sup>H3651</sup> did he<sup>H6213</sup> unto them. 26 And they laded<sup>H5375</sup> their asses<sup>H2543</sup> with the corn<sup>H7668</sup>, and departed<sup>H3212</sup> thence. 27 And as one<sup>H259</sup> of them opened<sup>H6605</sup> his sack<sup>H8242</sup> to give<sup>H5414</sup> his ass<sup>H2543</sup> provender<sup>H4554</sup> in the inn<sup>H4411</sup>, he espied<sup>H7200</sup> his money<sup>H3701</sup>; for, behold, it was in his sack's<sup>H572</sup> mouth<sup>H6310</sup>. 28 And he said<sup>H559</sup> unto his brethren<sup>H251</sup>, My money<sup>H3701</sup> is restored<sup>H7725</sup>; and, lo<sup>H2009</sup>, it is

even in my sack<sup>H572</sup>: and their heart<sup>H3820</sup> failed<sup>H3318</sup> them, and they were afraid<sup>H2729</sup>, saying<sup>H559</sup> one<sup>H376</sup> to another<sup>H251</sup>, What is this that God<sup>H430</sup> hath done<sup>H6213</sup> unto us?<sup>5</sup>

29 And they came H935 unto Jacob H3290 their father unto the land of Canaan Canaan and told him all that  $befell^{H7136} \ unto \ them; \ saying^{H559}, \ \textbf{30} \ The \ man^{H376}, \ who \ is \ the \ lord^{H113} \ of \ the \ land^{H776}, \ spake^{H1696} \ roughly^{H7186} \ to \ us, \ and \ lord^{H7186} \ roughly^{H7186} \ to \ us, \ and \ lord^{H7186} \ roughly^{H7186} \ to \ us, \ and \ lord^{H7186} \ roughly^{H7186} \ to \ us, \ and \ lord^{H7186} \ lord^{H7186}$ took H5414 us for spies H7270 of the country H776.6 31 And we said unto him, We are true we are no spies men; we are no spies took H559 unto him, We are true we are no spies H7270: 32 We be twelve H6240 H8147 brethren H251, sons H1121 of our father H1; one H259 is not, and the youngest H6996 is this day with our father<sup>H1</sup> in the land<sup>H776</sup> of Canaan<sup>H3667</sup>. **33** And the man<sup>H376</sup>, the lord<sup>H113</sup> of the country<sup>H776</sup>, said<sup>H559</sup> unto us, Hereby shall I know H3045 that ye are true H3651 men; leave H3240 one H259 of your brethren H251 here with me, and take H3947 food for the famine H7459 of your households and be gone H3212: 34 And bring your youngest brother brother brother unto me: then shall I know H3045 that ye are no spies H7270, but that ye are true H3651 men: so will I deliver H5414 you your brother H251, and ye shall traffick H5503 in the land H776. **35** And it came to pass as they emptied their sacks H8242, that, behold, every man's H376 bundle H6872 of money was in his sack and when both they and their father saw H7200 the bundles H6872 of money H3701, they were afraid H3372. **36** And Jacob H3290 their father said unto them, Me have ye bereaved of my children: Joseph is not, and Simeon is not, and ye will take Benjamin Benjamin away: all these things are against me. 37 And Reuben<sup>H7205</sup> spake<sup>H559</sup> unto his father<sup>H1</sup>, saying<sup>H559</sup>, Slay<sup>H4191</sup> my two<sup>H8147</sup> sons<sup>H1121</sup>, if I bring<sup>H935</sup> him not to thee: deliver<sup>H5414</sup> him into my hand<sup>H3027</sup>, and I will bring him to thee again<sup>H7725</sup>. 38 And he said<sup>H559</sup>, My son<sup>H1121</sup> shall not go down<sup>H3381</sup> with you; for his brother<sup>H251</sup> is dead<sup>H4191</sup>, and he is left<sup>H7604</sup> alone: if mischief<sup>H611</sup> befall<sup>H7122</sup> him by the way<sup>H1870</sup> in the which ye go<sup>H3212</sup>, then shall ye bring down<sup>H3381</sup> my gray hairs<sup>H7872</sup> with sorrow<sup>H3015</sup> to the grave<sup>H7585</sup>.

## Fußnoten

1. roughly...: Heb. hard things with them

kept...: Heb. bound
put: Heb. gathered

4. he spake...: Heb. an interpreter was between them

5. failed...: Heb. went forth

6. roughly...: Heb. with us hard things